

## Scheda di sicurezza a norma dell'articolo 31, regolamento (CE) n. 1907/2006

Data di compilazione: 17.03.2009

Revisione: 17.03.2009

### 1 Identificazione della sostanza/preparato e della società/impresa

- **Dati del prodotto**
  - **Denominazione commerciale:** Pulitore Kristall
  - **Articolo numero:** 500 300 10
  - **Utilizzazione della Sostanza / del Preparato:** Pulivetri
  - **Produttore / Fornitore:**  
Glessdox Srl Tel.: 0471 828 777  
via Stazione, 18 Fax: 0471 828 778  
I-39040 Termeno (BZ)
  - **Indirizzo email della persona competente responsabile della scheda di dati di sicurezza:** [sdb@csb-online.de](mailto:sdb@csb-online.de)
  - **Informazioni fornite da:** Riparto di vendite
  - **Informazioni di primo soccorso:**  
Ufficio di consultazione per le intossicazioni:  
Centro Antiveleeni (CAV), Azienda Ospedaliera Santa Maria degli Angeli - Pordenone  
Tel.: 0434 399 698
- No. di telefono di emergenza della società: 0471 828 777

### 2 Identificazione dei pericoli

- **Classificazione di pericolosità:** viene meno
- **Indicazioni di pericolosità specifiche per l'uomo e l'ambiente:** viene meno

### 3 Composizione/informazioni sugli ingredienti

- **Caratteristiche chimiche**
- **Descrizione:** Miscela delle seguenti sostanze con additivi non pericolosi.

- **Sostanze pericolose:**

CAS: 68891-38-3 NLP: 500-234-8	C12-C14 alcolo lineare, etossilato, solfato, sale sodico ☒ Xi; R 36/38	2,5-10%
CAS: 5989-27-5 EINECS: 227-813-5	(R)-p-Menta-1,8-diene ☒ Xi, ☒ N; R 10-38-43-50/53	< 0,1%

- **Ulteriori indicazioni:** Il testo dell'avvertenza dei pericoli citati può essere appreso dal capitolo 16

### 4 Misure di pronto soccorso

- **Indicazioni generali:** Cambiare gli abiti contaminati dal prodotto.
- **Inalazione:** Portare in zona ben areata, in caso di disturbi consultare il medico.
- **Contatto con la pelle:**  
Lavarsi con acqua e sapone  
In caso di irritazioni cutanee persistenti consultare il medico.
- **Contatto con gli occhi:**  
Lavare con acqua corrente per diversi minuti tenendo le palpebre ben aperte. Se persiste il dolore consultare il medico.
- **Ingestione:**  
Risciacquare la bocca e bere molta acqua.  
Se i disturbi persistono consultare il medico.

### 5 Misure antincendio

- **Mezzi di estinzione idonei:** Adottare provvedimenti antiincendio nei dintorni della zona colpita.

(continua a pagina 2)

**Scheda di sicurezza**  
a norma dell'articolo 31, regolamento (CE) n. 1907/2006

Data di compilazione: 17.03.2009

Revisione: 17.03.2009

**Denominazione commerciale: Pulitore Kristall**

(Segue da pagina 1)

- **Rischi specifici dovuti alla sostanza, ai suoi prodotti della combustione o ai gas liberati:**
  - Ossidi di zolfo (SO<sub>x</sub>)
  - Ossidi di azoto (NO<sub>x</sub>)
  - Monossido di carbonio (CO) e anidride carbonica (CO<sub>2</sub>)
- **Mezzi protettivi specifici:** Portare un respiratore ad alimentazione autonoma.
- **Altre indicazioni**
  - Raccogliere l'acqua contaminata usata per lo spegnimento, non convogliarla assolutamente nel sistema fognario.

**6 Misure in caso di rilascio accidentale**

- **Misure cautelari rivolte alle persone:**
  - Garantire una sufficiente ventilazione.
  - In caso di vapori/polvere/aerosol adottare protezioni respiratorie.
  - Evitare il contatto con gli occhi e con la pelle.
- **Misure di protezione ambientale:**
  - Impedire infiltrazioni nella fognatura/nelle acque superficiali/nelle acque freatiche.
- **Metodi di pulitura/assorbimento:**
  - Provvedere ad una sufficiente areazione.
  - Raccogliere il liquido con materiale assorbente (sabbia, tripoli, legante di acidi, legante universale, segatura).
  - Effettuare il recupero o lo smaltimento in apposito serbatoio.
  - Smaltire il materiale raccolto come previsto dalla legge.

**7 Manipolazione e immagazzinamento**

- **Manipolazione:**
- **Indicazioni per una manipolazione sicura:**
  - Accurata ventilazione/aspirazione nei luoghi di lavoro.
  - Evitare contatto cutaneo permanente o ripetuto.
  - Evitare il contatto con gli occhi.
  - Non inalare vapori/aerosol.
- **Indicazioni in caso di incendio ed esplosione:** Non sono richiesti provvedimenti particolari.
- **Stoccaggio:**
- **Requisiti dei magazzini e dei recipienti:** Osservare le disposizioni relative alla protezione dei corpi d'acqua.
- **Indicazioni sullo stoccaggio misto:** Non conservare a contatto con alimenti.
- **Ulteriori indicazioni relative alle condizioni di immagazzinamento:**
  - Mantenere i recipienti ermeticamente chiusi.
  - Proteggere dal gelo.

**8 Controllo dell'esposizione/protezione individuale**

- **Ulteriori indicazioni sulla struttura di impianti tecnici:** Nessun dato ulteriore, vedere punto 7
- **Componenti i cui valori limite devono essere tenuti sotto controllo negli ambienti di lavoro**
  - Il prodotto non contiene quantità rilevanti di sostanze i cui valori limite devono essere tenuti sotto controllo negli ambienti di lavoro.
- **Ulteriori indicazioni:** Le liste valide alla data di compilazione sono state usate come base.
- **Mezzi protettivi individuali**
- **Norme generali protettive e di igiene del lavoro:**
  - Tenere lontano da cibo, bevande e foraggi.
  - Durante il lavoro è vietato mangiare, bere, fumare, fiutare tabacco.
  - Non inalare gas/vapori/aerosol.
  - Evitare contatti prolungati e intensi con la pelle.
  - Evitare il contatto con gli occhi.

(continua a pagina 3)

**Scheda di sicurezza**  
a norma dell'articolo 31, regolamento (CE) n. 1907/2006

Data di compilazione: 17.03.2009

Revisione: 17.03.2009

**Denominazione commerciale: Pulitore Kristall**

(Segue da pagina 2)

- Lavarsi le mani prima dell'intervallo o a lavoro terminato.  
Proteggere preventivamente la pelle con apposite pomate.
- **Maschera protettiva:** Ricorrere a respiratori solo in caso di formazione di aerosol o nebbia.
  - **Guanti protettivi:**  
Guanti impermeabili  
Scegliere i guanti in considerazione dei tempi di permeazione, dei tassi di permeazione e della degradazione .  
Il materiale dei guanti deve essere impermeabile e stabile contro il prodotto/ la sostanza/ la formulazione.  
Prima di ogni nuovo utilizzo dei guanti è da controllare l'impermeabilità.  
Per evitare problemi cutanei ridurre l'utilizzo dei guanti al minimo indispensabile.  
A causa della mancanza di tests non può essere consigliato alcun tipo di materiale per i guanti con cui manipolare il prodotto / la formulazione / la miscela di sostanze chimiche.
  - **Materiale dei guanti**  
La scelta dei guanti adatti non dipende soltanto dal materiale bensì anche da altre caratteristiche di qualità variabili da un produttore a un altro. Poiché il prodotto rappresenta una formulazione di più sostanze, la stabilità dei materiali dei guanti non è calcolabile in anticipo e deve essere testata prima dell'impiego.
  - **Tempo di permeazione del materiale dei guanti**  
Richiedere al fornitore dei guanti il tempo di permeazione preciso che dovrà essere rigorosamente osservato.
  - **Occhiali protettivi:** Occhiali protettivi
  - **Tuta protettiva:** Tuta protettiva

**9 Proprietà fisiche e chimiche**· **Indicazioni generali**

<b>Forma:</b>	liquido
<b>Colore:</b>	giallo
<b>Odore:</b>	caratteristico

· **Cambiamento di stato**

<b>Temperatura di fusione/ambito di fusione:</b>	non definito
<b>Temperatura di ebollizione/ambito di ebollizione:</b>	non definito

· **Punto di infiammabilità:** non applicabile· **Autoaccensione:** Prodotto non autoinfiammabile.· **Pericolo di esplosione:** Prodotto non esplosivo.· **Densità a 20°C:** 1,033 g/cm<sup>3</sup>· **Solubilità in/Miscibilità con****Acqua:** completamente miscibile**10 Stabilità e reattività**

- **Decomposizione termica/ condizioni da evitare:** Il prodotto non si decompone se utilizzato secondo le norme.
- **Sostanze da evitare:** Ossidanti
- **Reazioni pericolose** Non sono note reazioni pericolose.
- **Prodotti di decomposizione pericolosi:**  
Ossidi di zolfo (SO<sub>x</sub>)  
Ossidi di azoto (NO<sub>x</sub>)  
Monossido di carbonio (CO) e anidride carbonica (CO<sub>2</sub>)

**11 Informazioni tossicologiche**

- **Tossicità acuta:**
- **Irritabilità primaria:**
- **Sulla pelle:** Poco irritante

(continua a pagina 4)

**Scheda di sicurezza**  
a norma dell'articolo 31, regolamento (CE) n. 1907/2006

Data di compilazione: 17.03.2009

Revisione: 17.03.2009

**Denominazione commerciale: Pulitore Kristall**

(Segue da pagina 3)

- **Sugli occhi:** Leggera irritazione temporanea.
- **Sensibilizzazione:** Contiene una sostanza sensibilizzante; può provocare una reazione allergica.

**12 Informazioni ecologiche**

- **Dati sulla eliminazione (persistenza e biodegradabilità)**
- **Ulteriori indicazioni:** non definito
- **Comportamento in compartimenti ambientali:**
- **Mobilità e potenziale di bioaccumulazione** non definito
- **Effetti tossici per l'ambiente:**
- **Tossicità acquatica:** non definito
- **Ulteriori indicazioni:**

Il(i) tensioattivo(i) contenuto(i) in questo formulato è (sono) conforme(i) ai criteri di biodegradabilità stabiliti del regolamento (CE) n. 648/2004 relativo ai detersivi. Tutti i dati di supporto sono tenuti a disposizione delle autorità competenti degli Stati Membri e saranno forniti alle suddette autorità su loro esplicita richiesta o su richiesta di un produttore del formulato.

Pericolosità per le acque classe 2 (WGK) (Autoclassificazione): pericoloso

**13 Considerazioni sullo smaltimento**

- **Prodotto:**
- **Consigli:** Smaltimento in conformità con le disposizioni amministrative.
- **Catalogo europeo dei rifiuti**  
Il codice di rifiuto nel CER (catalogo europeo dei rifiuti) è inserito nel contesto a cui si riferisce.
- **Imballaggi non puliti:**
- **Consigli:** Smaltimento in conformità con le disposizioni amministrative.
- **Detergente consigliato:** Acqua

**14 Informazioni sul trasporto**

- **Trasporto stradale/ferroviario ADR/RID (oltre confine):**
- **Classe ADR/RID:** -
- **Trasporto marittimo IMDG/GGVSee:**
- **Classe IMDG/GGVSee:** -
- **Trasporto aereo ICAO-TI e IATA-DGR:**
- **Classe ICAO/IATA:** -

- **Trasporto/ulteriori indicazioni:** Prodotto non a rischio in base ai regolamenti sopra indicati.

**15 Informazioni sulla regolamentazione**

- **Classificazione secondo le direttive CEE:** Soggetto all'obbligo di codifica
- **Classificazione specifica di determinati preparati:**  
Contiene (R)-p-Menta-1,8-diene: può provocare una reazione allergica.  
Scheda dati di sicurezza disponibile su richiesta per gli utilizzatori professionali.

- **Composti in base alle Regolamento (CE) N. 648/2004:**

tensioattivi anionici	5 - 15%
profumi, D-LIMONENE, DIPENTENE, BENZISOTHIAZOLINONE, METHYLISOTHIAZOLINONE	

(continua a pagina 5)

**Scheda di sicurezza**  
**a norma dell'articolo 31, regolamento (CE) n. 1907/2006**

Data di compilazione: 17.03.2009

Revisione: 17.03.2009

**Denominazione commerciale: Pulitore Kristall**

(Segue da pagina 4)

**· Disposizioni nazionali:****· Classe di pericolosità per le acque:**

Pericolosità per le acque classe 2 (WGK) (Autoclassificazione): pericoloso

**16 Altre informazioni**

*I dati sono riportati sulla base delle nostre conoscenze attuali, non rappresentano tuttavia alcuna garanzia delle caratteristiche del prodotto e non implicano alcun rapporto giuridico contrattuale.*

**· Frasi R rilevanti**

*Le frasi R assegnate si riferiscono all'/agli ingrediente/i e NON rappresentano la classificazione del preparato.*

10 *Infiammabile.*36/38 *Irritante per gli occhi e la pelle.*38 *Irritante per la pelle.*43 *Può provocare sensibilizzazione per contatto con la pelle.*50/53 *Altamente tossico per gli organismi acquatici, può provocare a lungo termine effetti negativi per l'ambiente acquatico.***· Scheda rilasciata da:**

C.S.B. GmbH

Phone: +49 - 2151 - 652086-0

Parkstraße 29

Fax: +49 - 2151 - 652086-9

D-47829 Krefeld